Hook-Up guide
guide de Hook-Up
guía de Hook-Up

MM550CK

4. Connect the Adapter Plug Tip labeled with the polarity that matches your device to the end of the Car Power Adapter Receptacle labeled "tip." Connect the other end of the Adapter Plug into the DC jack of your device.

If your device has positive polarity:

positive — car power adapter receptacle

If your device has positive polarity:

negative — car power adapter receptacle

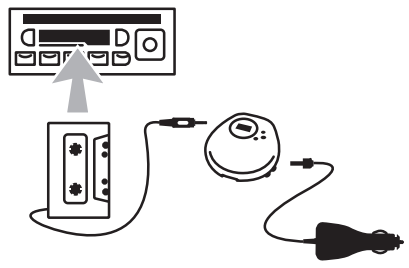
5. Plug Car Power Adapter into the vehicle's power outlet. Device should work immediately. If not, recheck connections and voltage settings. IF LED power indicator is not on, fuse may need to be replaced. Or you may have a bad connection between the car power adapter and your vehicle's power outlet.

CAUTION: Do not power a portable device if voltage or polarity is unknown. Do not use with any device that requires more than 1000mA of current. Disconnect when not in use. Thomson will not be responsible for any damage to your portable device if this car power adapter is misused.

Cassette Adapter

Easily operate any portable device through a cassette player in your car, home, office, or even a portable boom box.

1. Position cord in cord slot on Cassette Adapter at end of cassette case OPPOSITE the end inserted into the cassette player first. This allows cord to feed through front of cassette deck.
2. Insert Cassette Adapter stereo mini plug into headphone jack on portable device.
3. Turn cassette player on and adjust volume.



Car Power Adapter (1000mA)

1. Set the Voltage Selector Switch to the correct voltage for your portable device.

Find correct voltage:

- In your portable device's user manual, next to the DC jack or on the device information plate,
- OR multiply the number of batteries your portable device requires by 1.5 (Ex: 4 batteries x 1.5 = 6 volts)

2. Select the Adapter Plug Tip that best fits your device.
3. Determine if your portable device has negative (-) or positive (+) polarity.

positive

negative

- Find device polarity information next to the DC jack, in the user manual or on the device information plate.

WARNING:
Your portable device will be damaged if the polarity is not set correctly.

4. Branchez la pointe de fiche de l'adaptateur sur laquelle est indiquée la polarité correspondant à votre appareil à l'extrémité de la prise de l'adaptateur de courant de voiture marquée "tip". Raccordez l'autre extrémité de la fiche de l'adaptateur dans la prise DC de votre appareil.

Si la polarité de votre appareil est positive :

positive — adaptateur de courant de voiture

Si la polarité de votre appareil est négative :

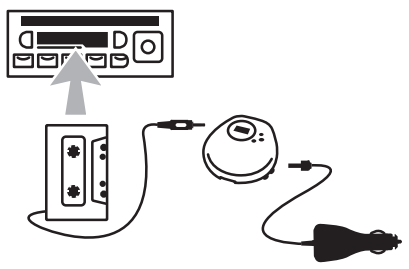
negative — adaptateur de courant de voiture

5. Branchez l'adaptateur de courant de voiture dans la prise de courant du véhicule. L'appareil devrait fonctionner immédiatement. Dans le cas contraire, vérifiez de nouveau les connexions et les réglages de tension. Si le voyant DÉL n'est pas allumé, vous devrez peut-être remplacer le fusible. Ou si une connexion est mauvaise entre l'adaptateur de courant de voiture et la prise de courant du véhicule.

ATTENTION : N'alimentez pas un appareil portable si la tension ou la polarité est inconnue. N'utilisez pas d'appareil exigeant un courant supérieur à 1000 mA. Débranchez l'appareil lorsque vous ne l'utilisez pas. Thomson ne pourra être tenue responsable des dommages causés à votre appareil portable si cet adaptateur de courant de voiture est mal utilisé.

Adaptateur de cassette

Permet d'utiliser facilement tout appareil portable par un lecteur de cassette dans la voiture, à la maison, au bureau, voire même une chaîne stéréo portable.



Adaptateur de courant de voiture (1000 mA)

1. Réglez le sélecteur de tension à la tension convenant à l'appareil portable.

Trouvez la bonne tension :

- Dans le guide de l'utilisateur de votre appareil portable, près de la prise DC ou sur la plaque d'information de l'appareil,
- OU multipliez le nombre de piles à l'intérieur de votre appareil portable par 1,5 (Ex. : 4 piles x 1,5 = 6 volts)

2. Choisissez la pointe de fiche d'adaptateur qui convient le mieux à votre appareil.
3. Déterminez si votre appareil portable dispose d'une polarité négative (-) ou positive (+).

positive

négative

- Trouvez l'information sur la polarité de l'appareil près de la prise DC, dans le guide de l'utilisateur ou sur la plaque d'information de l'appareil.

AVERTISSEMENT :
Votre appareil portable sera endommagé si la polarité n'est pas respectée.

Adaptador De Potencia Para Automóviles (1000mA)

1. Ponga el interruptor del selector de tensión en la tensión que corresponde a su equipo portátil.

Para saber cuál es la tensión correcta:

- Fíjese en el manual del usuario de su equipo portátil, junto a la entrada de corriente continua (CC), o en la placa de información del equipo,
- O multiplique el número de pilas de su equipo portátil por 1,5 (por ej.: 4 pilas x 1,5 = 6 voltios)

2. Seleccione la punta de adaptador que entre bien en su equipo.
3. Determine si su equipo portátil tiene polaridad negativa (-) o positiva (+).
- Para encontrar la información sobre la polaridad del equipo, fíjese en la entrada de CC, en el manual del usuario o en la placa de información del equipo.

positiva

negativa

ADVERTENCIA:
Si la polaridad no es la que corresponde, el equipo portátil se dañará.

4. Conecte la punta del adaptador que tenga la marca de la polaridad que va con su equipo al extremo del receptáculo del adaptador denominado "tip" (punta). Conecte el otro extremo del enchufe de adaptador a la entrada de CC de su equipo.

Si su equipo tiene polaridad positiva:

positiva — receptáculo del adaptador del carro

Si su equipo tiene polaridad negativa:

negativa — receptáculo del adaptador del carro

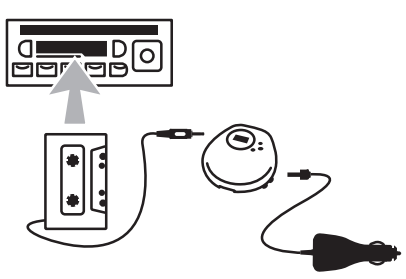
5. Enchufe el adaptador de potencia en la toma de corriente del vehículo. El equipo debería funcionar inmediatamente. Si no, verifique de nuevo las conexiones y la tensión. SI el indicador LED no está encendido, es posible que deba cambiar el fusible. O puede que haya una mala conexión entre el adaptador de potencia y la toma de corriente de su vehículo.

PRECAUCIÓN: No encienda un equipo portátil si desconoce la tensión o la polaridad. No utilice este adaptador con ningún equipo que requiera más que 1000mA de corriente. Desconéctelo cuando no lo usa. Thomson no será responsable de ningún daño de su equipo portátil, si este adaptador de potencia para automóviles no se emplea como corresponde.

Adaptador Para Caseteras

Haga funcionar fácilmente cualquier equipo portátil mediante una casetera en su coche, hogar u oficina, o inclusive mediante un sistema de audio portátil

1. Pase el cable en la ranura del adaptador para caseteras, que está en el extremo de la caja de la casetera, del lado OPUESTO al extremo insertado en la casetera. De este modo, el cordón puede atravesar la parte delantera de la casetera.
2. Coloque el minienchufe estéreo del adaptador en la entrada del audífono del equipo portátil.
3. Encienda la casetera y ajuste el volumen.



Limited One Year Warranty

Our company (in the U.S.,THOMSON INC. / In Canada, Thomson multimedia Ltd.) warrants that for one year from date of purchase, it will replace this product if found to be defective in materials or workmanship. For a prompt, no charge replacement of equivalent product, return the defective product postage prepaid to the appropriate address.

In the US:
Product Exchange Center
11721 Alameda Avenue
Socorro TX 79927
In Canada:
Thomson multimedia Ltd.
6200 Edwards Boulevard
Mississauga, Ontario Canada L5T 2V7

This replacement is the company's sole obligation under this warranty. THOMSON INC. / Thomson multimedia Ltd. will not be responsible for any incidental or consequential damages or for any loss arising in connection with the use or inability to use this product. Some states/provinces do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you. This warranty excludes defects or damage due to misuse, abuse, or neglect. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights, which vary from state to state/province to province.

Garantie limitée d'un an

Nous garantissons que, pendant un an à compter de la date d'achat, ce produit sera libre de tout défaut de matériaux ou de main-d'Suvre. Pour obtenir rapidement un produit de remplacement équivalent, sans frais, retourner le produit défectueux port payé à l'adresse appropriée.

Aux États-Unis:
Product Exchange Center
11721 Alameda Avenue
Socorro TX 79927
Au Canada:
Thomson multimedia Ltd.
6200 Edwards Boulevard
Mississauga, Ontario Canada L5T 2V7

La présente garantie remplace toutes les autres garanties, expresses ou implicites, dont notamment les garanties implicites de valeur marchande et d'aptitude à une utilisation particuliére. Nous ne serons pas tenus responsables des dommages accidentels ou accessoires ni des pertes attribuables à l'utilisation ou à l'incapacité d'utiliser ce produit. Certains états/provinces interdisent les restrictions relatives à la durée d'une garantie implicite, à l'exclusion ou à la restriction des dommages accessoires ou accidentels ; la garantie ci-dessus peut donc ne pas s'appliquer à vous. Cette garantie exclut les défauts ou dommages attribuables à la mauvaise utilisation, à l'abus ou à la négligence. Cette garantie vous confére des droits légaux spécifiques et vous pouvez avoir d'autres droits qui peuvent varier d'un état/une province à l'autre.

Garantía limitada a un año

Garantizamos que, por un año a partir de la fecha de compra, este producto estará libre de defectos de materiales o mano de obra. Para un cambio rápido y sin cargo del producto por otro equivalente, devuelva el producto defectuoso con el franqueo pagado a la dirección correspondiente.

En los Estados Unidos:
Product Exchange Center
11721 Alameda Avenue
Socorro TX 79927
En Canadá:
Thomson multimedia Ltd.
6200 Edwards Boulevard
Mississauga, Ontario Canada L5T 2V7

Esta garantía anula el resto de las garantìas, explícitas o implícitas, entre otras cosas, las garantías implícitas de comerciabilidad y de idoneidad para un propósito particular. No seremos responsables de ning'n daóo incidental o emergente ni de ninguna pérdida que resulte del uso o la inhabilidad de utilizar este producto. Algunos estados/provincias no permiten la limitación sobre la vigencia de la garantìa implÌcita ni la exclusión o limitación de los daños incidentales o emergentes y, por lo tanto, es posible que esas limitaciones o exclusiones no se apliquen a su caso. Esta garantía excluye todos los defectos o daños debidos al mal uso, abuso o negligencia en la utilización del producto. Esta garantìa le da derechos legales específicos y puede que usted tenga otros derechos, que varían de un estado/provincia a otro.